

Veillez noter qu'il y a lieu d'ajouter les points suivants à l'ordre du jour du Conseil communal du lundi 1 juin 2015, à 20:00.

Gelieve volgende punten toe te voegen aan de agenda van de Gemeenteraad van maandag 1 juni 2015, om 20:00.

Veillez agréer, Madame, Monsieur, l'assurance de notre considération distinguée.  
Met de meeste hoogachting.

Etterbeek, le 31 mai 2015  
Etterbeek, 31 mei 2015

Par ordonnance  
In opdracht

Le Secrétaire communal,  
De gemeentesecretaris,

Le Bourgmestre-Président,  
De burgemeester-voorzitter,

Christian Debaty

Vincent De Wolf

**CONSEIL COMMUNAL DU 1 JUIN 2015  
GEMEENTERAAD VAN 1 JUNI 2015**

**ORDRE DU JOUR COMPLÉMENTAIRE  
AANVULLENDE AGENDA**

**SÉANCE PUBLIQUE - OPENBARE ZITTING**

**Secrétariat - Secretariaat**

**1 Interpellation du public concernant la multiplication des restaurants et des cafés sur la place Jourdan (Complémentaire)**

**Interpellatie van het publiek betreffende de wildgroei van restaurants en cafés op het Jourdanplein (Aanvullend)**

**2 Procès-verbal de la séance du Conseil communal du 04.05.2015 – Approbation**

Proces-verbaal van de Gemeenteraadszitting van 04.05.2015 - Goedkeuring

**Affaires générales - Algemene Zaken**

- 3 Conseil communal – Délégations et mandats - Conseil consultatif etterbeekois pour les personnes handicapées
- Gemeenteraad - Afvaardigingen en mandaten - Etterbeekse Consultatieve Raad voor de gehandicapte personen

### **GRH - personnel communal - HRM - gemeentepersoneel**

- 4 Personnel - Arrêté Organique pour le personnel communal - Règlement de travail pour le personnel communal - Annexe III - Horaires de travail - Modifications.
- Personeel - Organiek Besluit voor het gemeentepersoneel - Arbeidsreglement voor het gemeentepersoneel - Bijlage III - Uurroosters - Wijzigingen.
- 5 Service social du Personnel - Rémunérations - Octroi de chèques-repas au personnel communal, à l'exception du personnel enseignant pour lequel la commune bénéficie d'une subvention-traitement – Modification.
- Sociale dienst van het personeel - Bezoldigingen - toekenning van maaltijdcheques aan het gemeentepersoneel, met uitzondering van het onderwijzend personeel voor wie de gemeente een weddetoelage ontvangt - wijziging.
- 6 Personnel - Règlement de travail - Risques psychosociaux au travail - Modifications.
- Personeel - Arbeidsreglement - Psychosociale risico's op het werk - Wijzigingen.

### **Service de prévention - Preventiedienst**

- 7 Conclusion d'une convention entre l'asbl TRANSIT d'accueil et d'aide d'urgence aux toxicomanes et la commune d'Etterbeek pour l'année 2015/Approbation.
- Afsluiting van een overeenkomst tussen de TRANSIT vzw voor onthaal en dringende hulpverlening aan de drugsverslaafden en de gemeente Etterbeek voor het jaar 2015/Goedkeuring.

### **Enseignement (sauf promotion sociale) - Onderwijs (behalve sociale promotie)**

- 8 Enseignement communal- Lutte contre l'absentéisme scolaire "Dispositif Accrochage Scolaire".
- Gemeentelijk onderwijs - Strijd tegen spijbelen op school "Programma Preventie Schoolverzuim" - Projecten.

### **Développement durable - Duurzame Ontwikkeling**

- 9 Renouvellement des membres du Conseil consultatif du Développement durable

### **Affaires néerlandophones - Nederlandstalige Aangelegenheden**

- 10 Convention entre la commune d'Etterbeek et la Maison de quartier Chambéry relative à la mise en oeuvre du Plan d'action 2015

Overeenkomst tussen de gemeente Etterbeek en het Wijkhuis Chambéry betreffende het uitvoeren van de projecten uit het Actieplan 2015

- 11 Convention entre la commune d'Etterbeek et le Gemeenschapscentrum "de Maalbeek" relative à la mise en oeuvre du Plan d'action 2015.

Overeenkomst tussen de gemeente Etterbeek en het Gemeenschapscentrum "de Maalbeek" betreffende het uitvoeren van de projecten uit het Actieplan 2015

### **Cultes et Laïcité - Erediensten en Laïciteit**

- 12 Culte Catholique - Eglise Saint Antoine de Padoue - Compte 2014

Katholieke Eredienst - Kerk Sint Antonius Van Padua - Rekening 2014

### **Affaires générales - Algemene Zaken**

- 13 URGENCE - Conseil communal - Délégations et mandats – La vie etterbeekoise (Complémentaire)**

**URGENTIE - Gemeenteraad - Afvaardigingen en mandaten - Leven te Etterbeek (Aanvullend)**

### **Contrats de quartiers durables - Duurzaamewijkcontracten**

- 14 URGENCE - Contrat de Quartier Durable « Chasse-Gray » - Mission d'un auteur de projet pour l'aménagement du Pôle 3 « Intergénérations » - Approbation du cahier spécial des charges (Complémentaire)**

**URGENTIE - Duurzaam Wijkcontract "Jacht-Gray" - Missie van projectauteur voor de inrichting van de Pool 3 "Intergeneraties" - Goedkeuring van Bijzonder Bestek (Aanvullend)**

### **Affaires générales - Algemene Zaken**

- 15 Interpellation de Monsieur Christophe Gasia concernant la dispense des cours de religion et de morale non-confessionnelle et l'organisation des cours de citoyenneté dans les écoles fondamentales

Interpellatie van de heer Christophe Gasia betreffende de vrijstelling van lessen godsdienst en zedenleer en de organisatie van burgerschaps cursussen in de lagere scholen

## **Secrétariat - Secretariaat**

### **16 Interpellation de Françoise Carton de Wiart au sujet du mobilier urbain publicitaire de la société Clear Channel (*Complémentaire*)**

**Interpellatie van Françoise Carton de Wiart betreffende het publicitair stadsmeubilair van de firma Clear Channel (*Aanvullend*)**

### **17 Interpellation de M. André du Bus relative aux actions de la commune en matière de lutte contre les graffitis (*Complémentaire*)**

**Interpellatie van de heer André du Bus betreffende de acties van de gemeente inzake graffitibestrijding (*Aanvullend*)**